



Brüsszel, 2021. február 12.  
(OR. en)

5697/21

---

---

Intézményközi referenciaszám:  
2021/0014(NLE)

---

---

WTO 17  
COLAC 7

### FELJEGYZÉS AZ „I/A” NAPIRENDI PONTHOZ

---

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács
Biz. dok. sz.:	5696/21 WTO 16 COLAC 6 + ADD 1
Tárgy:	A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Unió által az egyrészt az Európai Unió és tagállamai, másrészt Kolumbia, Peru és Ecuador közötti kereskedelmi megállapodással létrehozott kereskedelmi bizottságban a kereskedelmi megállapodás XII. melléklete (Kormányzati beszerzések) 1. függelékének módosításával kapcsolatban képviselendő álláspontról – Elfogadás

---

1. A Bizottság 2021. január 27-én benyújtotta a Tanácsnak a fenti javaslatot (5696/21 + ADD 1).
2. A Kereskedelempolitikai Bizottság (helyettesek) írásbeli konzultáció keretében több szükséges kiigazítás figyelembevétele érdekében módosította, majd jóváhagyta a szövegeket.

3. A fentiekre figyelemmel és az Állandó Képviselők Bizottsága általi megerősítés függvényében felkérjük a Tanácsot, hogy:
- fogadja el a jogász-nyelvész szakértők által véglegesített, az 5698/21 és az 5699/21 dokumentumban foglalt tanácsi határozatot,
  - annak elfogadását követően rendelje el az EU–Kolumbia–Peru–Ecuador Kereskedelmi Bizottság – 5699/21 dokumentumban foglalt – határozatának az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő közzétételét,
  - nyugtázza, hogy az Európai Parlament az EUMSZ 218. cikke (10) bekezdésének megfelelően tájékoztatást fog kapni, és hogy a határozatot továbbítani fogják az Európai Parlament részére, valamint
  - határozzon az e feljegyzés mellékletében foglalt nyilatkozatoknak a tanácsi ülés jegyzőkönyvében való rögzítéséről.

**A Bizottság nyilatkozata**

A Bizottság úgy véli, hogy a tanácsi határozatot a Bizottságnak kell címezni, ezért úgy véli, hogy a 3. cikk módosítása nem helyénvaló.

A megállapodásokkal létrehozott szervezetben képviselendő uniós álláspont kifejezése az Unió külső képviselete körébe tartozik, ennél fogva az EUSZ 17. cikkének (1) bekezdése értelmében a Bizottság intézményi előjoga.

A Bizottság e tekintetben minden jogát fenntartja.

---

**A Bizottság nyilatkozata**

A Bizottság jogi szempontból helytelennek ítéli az EUMSZ 91. cikkének és 100. cikke (2) bekezdésének megjelölését e határozat anyagi jogalapjaként az EUMSZ 207. cikkének (4) bekezdése mellett.

A Bizottság álláspontja szerint a határozat messze legfontosabb célja a közös kereskedelempolitika hatálya alá tartozik, és az csupán érintőlegesen kapcsolódik a közlekedési szolgáltatások beszerzéséhez. Ezért a határozat jogalapjaként kizárólag az EUMSZ 207. cikkének (4) bekezdését helyénvaló megjelölni.

Ebben a tekintetben a Bizottság minden jogát fenntartja.